

Die intelligenten Gebäude-Installationssysteme von Gira bieten ein breites Spektrum für mehr Komfort, Wirtschaftlichkeit und Sicherheit im Hotel. Sie optimieren das Energiemanagement und helfen, die Betriebskosten zu senken. Passend zu jedem Ambiente umfasst das Gira Design-System eine große Funktions- und Designvielfalt.

The intelligent building installation systems from Gira offer a wide variety of products for more convenience, economy and security in hotels. They optimise energy management and help reduce operating costs. The Gira design system encompasses a large variety of functions and designs and can be matched to any décor.

# Gira für Hotels

# Gira for hotels

Mit dem Gira Instabus KNX/EIB System lässt sich intelligentes Gebäudemanagement in der gesamten Hotelanlage realisieren. Das sorgt für Komfort und Sicherheit rund um die Uhr. Die automatisierte bedarfsgerechte Steuerung der Gebäudetechnik hilft zudem, Personal- und Betriebskosten erheblich zu senken.

Intelligent building management is ensured throughout the entire hotel complex with the Gira Instabus KNX/EIB system. This translates to 24-hour convenience and security. Automated, need-based control of building technology also helps considerably reduce personnel and operating costs.

## Intelligentes Gebäudemanagement Intelligent building management



Gira/Pro-face  
ServerClient 15

[www.gira.de/  
serverclient15](http://www.gira.de/serverclient15)  
[www.gira.com/  
serverclient15](http://www.gira.com/serverclient15)



Der ServerClient 15 bietet mit seinem 15" großen Farb-Touchdisplay einen komfortablen Zugriff auf den Gira FacilityServer oder den Gira HomeServer 3 und fungiert so als zentrale Kontroll- und Steuereinheit für die gesamte Gebäudetechnik. Mit ihm kann das Hotelmanagement den Status der gesamten Haustechnik jederzeit kontrollieren und steuern und z.B. auch verschiedene Online-Dienste nutzen.

ServerClient 15 offers convenient access to the Gira FacilityServer or the Gira HomeServer 3 with its 15" colour touch display and also functions as a central monitoring and control unit for all the building technology. The hotel management can use it to monitor and control the status of all the building technology and, for example, to use various online services.

#### Gira FacilityServer

[www.gira.de/  
facilityserver](http://www.gira.de/facilityserver)  
[www.gira.com/  
facilityserver](http://www.gira.com/facilityserver)



Der Gira FacilityServer übernimmt die zentrale Steuerung der gesamten Instabus KNX/EIB Installation der Hotelanlage. Er vernetzt die verschiedenen Gebäudegewerke und speichert sämtliche Verbrauchs- und Betriebsdaten. Zudem stellt er über TCP/IP die Verbindung des Instabus Systems mit dem Internet her.

The Gira FacilityServer assumes centralised control of the entire Instabus KNX/EIB installation of the hotel complex. It networks the various building functions and saves all of the consumption and operating data. In addition, it establishes the connection between the Instabus system and the Internet via TCP/IP.

Intelligentes Gebäudemanagement ermöglicht neben der zentralen Steuerung auch den direkten Zugriff auf die Haustechnik in den verschiedenen Räumen. Komfortable Bediengeräte ermöglichen im Restaurant oder in der Bar, in Konferenzräumen und Hotelzimmern die Busfunktionen intuitiv zu steuern und die Einstellungen flexibel der jeweiligen Raumnutzung anzupassen.

In addition to centralised control, intelligent building management enables direct access to the building technology in different rooms. Convenient operating devices enable bus functions in restaurants, bars, conference rooms and hotel rooms to be controlled intuitively, and the settings can be flexibly adapted to the respective room use.

## Intelligente Funktionssteuerung Intelligent function control



## Gira InfoTerminal Touch

[www.gira.de/](http://www.gira.de/)  
[infoterminaltouch](http://infoterminaltouch)  
[www.gira.com/](http://www.gira.com/)  
[infoterminaltouch](http://infoterminaltouch)



Das Gira InfoTerminal Touch aus dem Gira Instabus KNX/EIB System ist die Schaltzentrale der intelligenten Elektroinstallation. Das 5,7" große TFT-Touchdisplay ermöglicht intuitive Navigation z.B. im Hotelzimmer und informiert schnell und übersichtlich über den Status der Haustechnik im Raum.

The Gira InfoTerminal Touch from the Gira Instabus KNX/EIB system is the central switching unit of the intelligent electrical installation. The 5.7" TFT touch display enables intuitive navigation, e.g. in a hotel room, and provides an overview of the status of all the technology in the room.

## Gira SmartSensor

[www.gira.de/](http://www.gira.de/)  
[smartsensor](http://smartsensor)  
[www.gira.com/](http://www.gira.com/)  
[smartsensor](http://smartsensor)



Der Gira SmartSensor ist eine Kontroll- und Bedieneinheit für das Gira Instabus KNX/EIB System, mit dem sich z.B. in Hotelzimmern, in Konferenzräumen oder im Restaurant sämtliche Instabus-Funktionen komfortabel kontrollieren und steuern lassen. Der Gira SmartSensor kombiniert die Funktionalität eines Heizungs-Stetigreglers mit den Schalt-, Dimm- und Steuerungsfunktionen eines Tastsensors.

The Gira SmartSensor is a monitoring and operating device for the Gira Instabus KNX/EIB system with which all the Instabus functions in hotel rooms, conference rooms or restaurants can be conveniently monitored and controlled. The Gira SmartSensor combines the functions of a continuous heater regulator with the switching, dimming and control functions of a push button sensor.

Die Gira Schalterprogramme umfassen eine breite Sortimentstiefe und bieten damit eine Vielfalt an intelligenten Funktionen speziell für die hohen Anforderungen in einer Hotelanlage. Die unterschiedlichsten Raumsituationen lassen sich mit ihnen ausstatten: Gästezimmer, Flure, Gänge und Treppenhäuser ebenso wie Empfangshalle, Restaurant, Bar, Küche, Konferenzräume und Büroräume.

The Gira switch ranges include a wide assortment, thus providing a variety of intelligent functions that are ideal for the high demands of a hotel complex. The widest variety of room types can be equipped with it: guest rooms, hallways, passageways, staircases, reception halls, the restaurant, the bar, the kitchen, conference rooms and office rooms.

## Funktionen der Gira Schalterprogramme Functions of the Gira switch ranges

Raum-Status-Anzeige  
Room status display



Gira LED-Signalleuchte rot/grün  
Gira LED signal light in red/green



Gira Serienwippschalter für Hotel-Status-Anzeige  
Gira series rocker switch for hotel status indication

Türkommunikation  
Door communication



Gira Wohnungsstation  
Video AP  
Gira surface-mounted home station video

Für sichere und komfortable Zutrittskontrolle an der Rezeption oder auch zur Ausstattung von Gäste-Appartements.  
For secure and convenient access control at the reception or for equipping guest apartments.

Keyless In

Keyless In für eine sichere und komfortable Zutrittskontrolle sowohl für Personal als auch für Gäste.  
Keyless In for secure and convenient access control for both personnel and guests.

[www.gira.de/  
keylessin](http://www.gira.de/keylessin)  
[www.gira.com/  
keylessin](http://www.gira.com/keylessin)



Gira Keyless In Codetastatur  
Gira Keyless In keypad



Gira Keyless In Transponder



Gira Keyless In Fingerprint

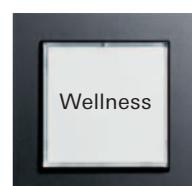
Beleuchtung und Orientierung  
Illumination and orientation



Gira LED-Orientierungsleuchte mit Piktogramm  
Gira LED orientation light with pictogram



Gira LED-Orientierungsleuchte mit Piktogramm  
Gira LED orientation light with pictogram



Gira Tür-/Orientierungsschild  
Gira door/orientation plate

Schalten, Tasten, Dimmen  
Switching, pressing, dimming



Gira Hotel-Card-Taster  
Gira hotel card button



Gira Touchdimmer  
Gira touch dimmer

Stellt im Zimmer Strom zur Verfügung, solange die passende Hotel-Card eingeschoben ist. Provides the room with electricity as long as the proper hotel card is inserted.



Gira Automatikschalter  
Gira automatic control switch

Zur Einstellung der Helligkeit mit leichter Berührung.  
For setting the brightness with a light touch.

Schaltet in Durchgangsbereichen wie Flur oder Treppenhaus bei Bewegung automatisch das Licht ein.  
Automatically switches on the light in passageways like hallways and staircases if motion is detected.



Gira Präsenzmelder  
Gira presence detector

Der Gira Präsenzmelder steuert die Leuchten in Innenräumen in Abhängigkeit von Tageslicht-einfall und Anwesenheit von Personen und empfiehlt sich damit z.B. für Konferenzräume oder Arbeitsräume im Hotel, die nur zeitweise genutzt werden.  
The Gira presence detector controls the indoor lighting depending on the presence of daylight and people and is recommended for conference rooms or work rooms in the hotel that are used only part of the time, for example.

Jalousiesteuerung  
Blind controller



Gira Steuertaster  
zur Jalousiesteuerung  
Gira control button  
for blind control



Gira elektronische  
Jalousiesteuerung  
easy  
Gira electronic  
blind controller easy

Klima-/Heizungs-  
regelung  
Air-conditioning/  
heating control



Gira Raumtemperatur-  
Regler  
Gira room temperature  
controller



Gira Hygrostat  
zur Klimaregelung  
Gira hygrostat for air-  
conditioning control

Sorgt für ein angenehmes und gesundes Raumklima durch die Regulierung der Luftfeuchtigkeit.  
Ensures a pleasant and healthy room climate via the regulation of humidity.

Gira Instabus KNX/EIB

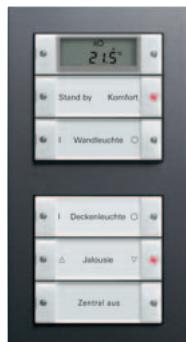
Mit den Tastsensoren lassen sich verschiedene Busfunktionen in jedem Raum direkt bedienen, ob Lichtszenen, Jalousiesteuerung, Panik- oder Zentral-Aus-Programmierung oder eine Einzelraum-Temperaturregelung.  
A variety of bus functions in each room can be operated directly with the push button sensors, whether it's light scenes, blind control, panic or central-off programming or individual-room temperature control.



Gira Tastsensor 2,  
1fach als Zentral-Aus-  
Schalter  
Gira push button  
sensor 2, 1-gang as  
central-off switch



Gira Tastsensor 2,  
3fach als Szenentaster  
Gira push button  
sensor 2, 3-gang as  
scene button



Gira Tastsensor 2plus,  
5fach als Szenentaster  
und für die Einzelraum-  
Temperaturregelung.  
Gira push button  
sensor 2plus, 5-gang as  
scene button and for  
individual-room  
temperature control.

Unterhaltung/  
Information  
Entertainment/  
information



Gira Radio für die  
Unterputz-Installation  
Gira radio for flush-  
mounted installation



Gira Kontrolleinheit  
M217/M218 für das  
Revox multiroom system  
Gira control unit  
M217/M218 for the  
Revox multiroom system



Gira Funk-Wetterstation  
Gira radio weather  
station

Daten-/  
Anschlusstechnik  
Data/connection  
technology

Für den richtigen Anschluss überall im Hotel, für Telefon, Fax, Anrufbeantworter oder Antennenkabel. Und auch dem Gast wird für seinen Laptop der Internet-Anschluss ermöglicht.

For the right connection anywhere in the hotel, for telephones, fax machines, answering machines or antenna cables. Guests can even be provided with an Internet connection for their laptops.



Gira Universal-/ISDN-Anschlussdose UAE  
Gira universal/ISDN connection box UAE



Gira Koaxial-Antennensteckdose mit zusätzlichen SAT-Anschluss  
Gira coaxial antenna socket with additional SAT connection



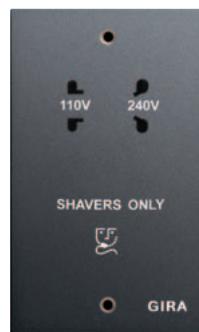
Gira Steckverbinder Modular Jack/Western  
Gira modular Jack/Western plug



Gira Datenhaube für Fremdgeräte  
Gira data cap for third-party devices

Mit ihr lassen sich die Kommunikations- und Datenanschlussgeräte unterschiedlichster Hersteller integrieren.  
It allows the integration of communication and data connection devices from various manufacturers.

Steckdosen  
Socket outlets



Gira Sicherheits-Rasiersteckdose  
Gira safety razor socket outlet



Gira SCHUKO-Steckdose mit Klappdeckel  
Gira SCHUKO socket outlet with hinged cover



Gira SCHUKO-Steckdose mit Überspannungsschutz  
Gira SCHUKO socket outlet with voltage overload protection



Gira SCHUKO-Steckdose mit LED-Orientierungslight  
Gira SCHUKO socket outlet with LED orientation light



Gira Chinesische Steckdose  
Gira Chinese socket outlet

Das Gira Sortiment umfasst zahlreiche Steckdosen für internationale Systeme. Sämtliche gängigen Standards sind erhältlich.  
The Gira assortment includes a variety of socket outlets for international systems. All common standards are available.

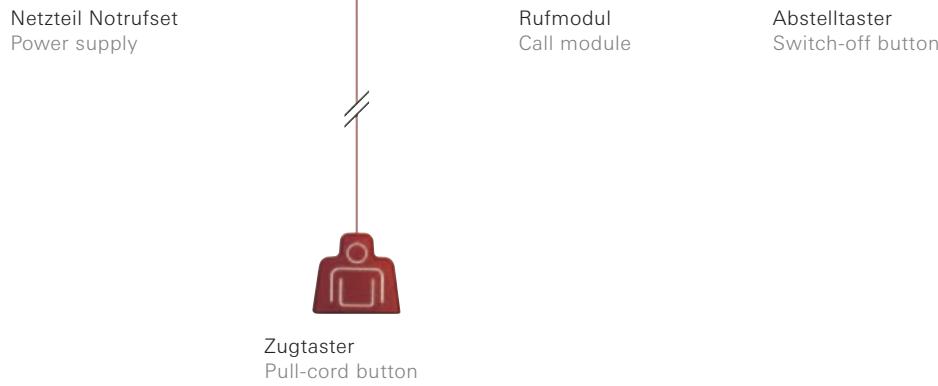
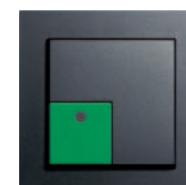
Gira Rufsystem 834,  
Notrufset  
Gira nurse call  
system, emergency  
set

[www.gira.de/  
rufsystem834](http://www.gira.de/rufsystem834)

Das Notrufset aus dem Gira Rufsystem 834 stellt sicher, dass ein hilfsbedürftiger Mensch im Ereignisfall das Personal alarmieren kann. Installiert wird es z. B. im behindertengerechten WC oder im Wellnessbereich des Hotels. The emergency set from the Gira nurse call system ensures that a person in distress can alarm the personnel. It is installed for example in WC's suitable for the handicapped or in wellness areas of hotels.



Netzteil Notrufset  
Power supply



Zugtaster  
Pull-cord button

Für den Fitness- und Wellnessbereich sowie für den Außenbereich einer Hotelanlage wird eine leistungsfähige wassergeschützte Installation benötigt. Das Schalterprogramm Gira TX\_44 stellt hierfür mehr als 230 Funktionen bereit, vom Automatikschalter über Keyless In Funktionen bis hin zu elektronischen Jalousiesteuерungen und Tastsensoren. Die Funktionen sind vor Spritzwasser, Wind und Wetter und vor Diebstahl geschützt. A capable water-protected installation is required for the fitness and wellness sector and for the outside area of a hotel complex. The Gira TX\_44 switch range features more than 230 functions for this purpose, from automatic control switches via Keyless In functions to electronic blind controllers and push button sensors. The functions are protected against sprayed water, wind, weather and theft.

## Wassergeschützte Installation für innen und außen

## Water-protected installation for indoors and outdoors



## Keyless In

[www.gira.de/  
keylessin](http://www.gira.de/keylessin)  
[www.gira.com/  
keylessin](http://www.gira.com/keylessin)



Gira Keyless In  
Codetastatur  
Gira Keyless In  
keypad

Öffnet die Tür nach  
Eingabe der persön-  
lichen Zahlenkombi-  
nation.  
Opens the door  
when a personal code  
is entered.



Gira Keyless In  
Transponder

Reagiert auf das Signal  
eines Transponder-  
schlüssels oder einer  
Transponderkarte. Der  
Schlüssel kann dabei  
in der Tasche bleiben,  
er sendet sein Signal  
selbstständig bereits  
ab 1,5 Metern.  
Responds to the signal  
of a transponder key or  
transponder card. And  
the key can remain in  
your pocket: It auto-  
matically transmits the  
signal starting from  
1.5 metres.



Gira Keyless In  
Fingerprint

Erkennt den Fingerab-  
druck der untersten  
Hautschichten – ideal  
für Räume, die nur vom  
Hotelpersonal genutzt  
werden.  
Recognises a fingerprint  
from the deepest layers  
of skin – ideal for rooms  
used solely by hotel  
personnel.

Keyless In für eine  
sichere und komfortable  
Zugangskontrolle ohne  
Schlüssel.  
Keyless In for secure  
and convenient access  
control without use  
of keys

## Schalten, Tasten, Dimmen Switching, pressing, dimming



Gira Tastschalter  
Gira push switch



Gira Tastsensor 2,  
3fach mit transpa-  
rentem Klappdeckel  
Gira push button  
sensor 2, 3-gang  
with transparent  
hinged cover



Gira Hotel-Card-Taster  
Gira hotel card button

Stellt im Zimmer Strom  
zur Verfügung, solange  
die passende Hotel-  
Card eingeschoben ist.  
Provides the room with  
electricity as long as the  
proper hotel card is  
inserted.



Gira Automatikschalter  
Gira automatic control  
switch

Schaltet in Durchgangs-  
bereichen wie Flur  
oder Treppenhaus bei  
Bewegung automatisch  
das Licht ein.  
Automatically switches  
on the light in passage-  
ways like hallways and  
staircases if motion is  
detected.

## Weitere Funktionen Additional functions



Gira SCHUKO-  
Steckdose mit Klapp-  
deckel  
Gira SCHUKO  
socket outlet with  
hinged cover



Gira elektronische  
Zeitschaltuhr  
mit transparentem  
Klappdeckel  
Gira complete electronic  
time clock with  
transparent hinged  
cover



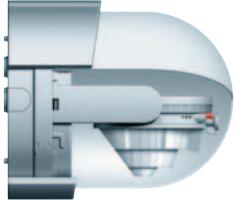
Gira Hygrostat  
Gira hygrometer for air-  
conditioning control  
Sorgt für ein angeneh-  
mes und gesundes  
Raumklima durch die  
Regulierung der Luft-  
feuchtigkeit.  
Ensures a pleasant  
and healthy room  
climate via the regu-  
lation of humidity.



Gira LED-  
Orientierungslicht  
Gira LED  
orientation light

Die Gira Energie- und Lichtsäulen ermöglichen eine komfortable Ausstattung im Außenbereich des Hotels. Mit ihnen lässt sich an Wegen, Grünflächen oder an der Zufahrt die Beleuchtung installieren. Im Eingangsbereich bietet sich die Integration von Keyless In Funktionen und Türkommunikation an. In die Gira Energie- und Lichtsäulen passen sämtliche Funktionen aus dem Schalterprogramm Gira TX\_44. The Gira energy and light profiles make for a convenient set-up outside the hotel. You can use them to install lighting next to paths, green areas and drive entrances or Keyless In functions and door communication in entrance areas. All the functions from the Gira TX\_44 switch range can be integrated into the Gira energy and light profiles.

## Licht und Energie für außen Light and energy for outdoors



Schnittdarstellung  
Cross-sectional view



Der Gira Tectiv 220° befindet sich wind- und wettergeschützt unter einer wasserdichten Kuppel. Er überwacht das Außengelände des Hotels und schaltet bei einer Bewegung sofort die Beleuchtung ein.

The Gira Tectiv 220° is a wind- and weather-protected unit housed in a waterproof dome. It monitors the grounds outside the hotel and switches the lighting on immediately when motion is detected.

01  
Gira Energiesäule,  
Höhe 491 mm,  
bestückt mit 3 SCHUKO-  
Steckdosen mit Klapp-  
deckel, Farbe Alu  
Gira energy profile,  
height: 491 mm,  
equipped with three  
SCHUKO socket outlets  
with hinged cover,  
colour aluminium

04  
Gira Energiesäule,  
Höhe 1600 mm,  
mit Lichtelement,  
bestückt mit Automatik-  
schalter, Türlautsprecher  
und Ruftaster 1fach,  
Farbe Alu  
Gira energy profile,  
height: 1,600 mm, with  
light element, equipped  
with an automatic  
control switch, door  
loudspeaker and  
1-gang call button,  
colour aluminium

02  
Gira Lichtsäule,  
Höhe 769 mm,  
mit Lamellenelement,  
Farbe Alu  
Gira light profile,  
height: 769 mm,  
with slat element,  
colour aluminium

05  
Gira Energiesäule,  
Höhe 1400 mm,  
bestückt mit Farbk-  
amera, Türlautsprecher  
und 2 Ruftastern 1fach,  
Farbe Alu  
Gira energy profile,  
height: 1,400 mm,  
equipped with colour  
camera, door loud-  
speaker and two  
1-gang call buttons,  
colour aluminium

03  
Gira Energiesäule,  
Höhe 769 mm,  
mit Lichtelement,  
bestückt mit 3 SCHUKO-  
Steckdosen mit Klapp-  
deckel, Farbe Alu  
Gira energy profile,  
height: 769 mm,  
with light element,  
equipped with three  
SCHUKO socket outlets  
with hinged cover,  
colour aluminium



Das Gira Funk-Bussystem bietet die perfekte Lösung für die Renovierung und Modernisierung von Hotels. Mit ihm lässt sich ein breites Spektrum an modernsten Steuerungsmöglichkeiten installieren, ohne dass Wände aufgestemmt werden müssen. So werden aufwändige Eingriffe in die Bausubstanz vermieden und Wertigkeiten in historischen Gebäuden bewahrt.

The Gira radio bus system is the perfect solution for renovating and modernising hotels. It allows you to install a wide variety of the most modern radio control options without having to chop open the wall. This avoids the need for costly and involved intrusions into the building structure and preserves the value of historical buildings.

## Nachrüstung per Funk Upgrading with radio

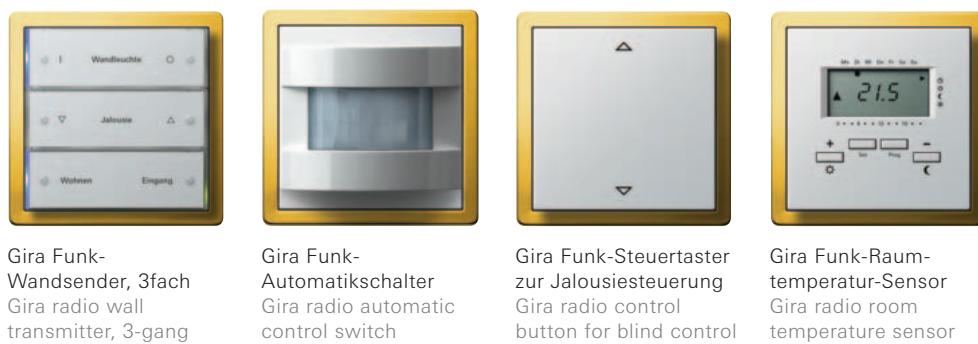


Die Signalübertragung erfolgt einfach per Funk. Die Bedienpunkte sind batteriebetriebene Funk-Sender, die sich an jeder beliebigen Stelle im Raum anbringen lassen. Sie senden Aktionsbefehle an Funk-Empfänger und -Aktoren. Diese führen das Steuern, Schalten und Dimmen aus. Sender und Empfänger können jederzeit schnell und sauber montiert werden.

Signal transmission occurs simply via radio. The operating stations are battery-operated radio transmitters that can be attached anywhere in a room. They transmit action commands to radio receivers and actuators. These, in turn, carry out the control, switching and dimming. Transmitters and receivers can be mounted quickly and cleanly.

---

Beispiel-Funktionen  
für das Gira Funk-  
Bussystem  
Example functions  
for the Gira radio bus  
system



# Ausgezeichnetes Design für jedes Ambiente

## Outstanding design for any décor



DESIGN PLUS



**Passend zu jedem Stil:**  
Mit den Gira Schalterprogrammen lassen sich die unterschiedlichsten Interieurs stimmig gestalten und nach Wertigkeiten differenziert ausstatten. Die vielfältigen intelligenten Funktionen können in verschiedenen Farben mit zahlreichen Rahmenvarianten kombiniert werden. Daraus resultiert eine große Designvielfalt. Die Gira Schalterprogramme haben bereits mehrfach internationale Designauszeichnungen erhalten.

Matches any style: With the Gira switch ranges, the widest variety of interiors can be harmoniously complimented and equipped using differentiation of value as a basis. The multitude of intelligent functions in various colours can be combined with different cover frame variants. This results in great design diversity. The Gira switch ranges have already been honoured with multiple international design awards.

### Gira Event

08  
Reinweiß seidenmatt/  
Reinweiß seidenmatt  
pure white matt/  
pure white matt



08



09

09  
Reinweiß glänzend/  
Reinweiß glänzend  
pure white glossy/  
pure white glossy



10



11

10  
Farbe Alu/Anthrazit  
colour aluminium/  
anthracite

11  
Anthrazit/Anthrazit  
anthracite/anthracite

### Gira E22

01  
Edelstahl  
Stainless Steel



01



02

02  
Aluminium  
Aluminium



03

03  
Thermoplast  
[Reinweiß glänzend]  
Thermoplastic  
[pure white glossy]

### Gira E2

04  
Reinweiß glänzend  
pure white glossy



04



05

05  
Reinweiß seidenmatt  
pure white matt



06



07

06  
Anthrazit  
anthracite

07  
Farbe Alu  
colour aluminium

### Gira Event Opak

### Gira Event Opaque

12  
Mint/Reinweiß glänzend  
mint/pure white glossy



12



13

13  
Blau/Reinweiß glänzend  
blue/pure white glossy



14



15

14  
Orange/Reinweiß glänzend  
orange/pure white glossy



16



17

15  
Rot/Reinweiß glänzend  
red/pure white glossy



18

16  
Weiß/Farbe Alu  
white/colour aluminium

17  
Bernstein/Farbe Alu  
amber/colour aluminium

18  
Dunkelbraun/Anthrazit  
dark brown/anthracite

## Gira Esprit

19  
Glas Schwarz/Farbe Alu  
glass black/colour aluminium



20  
Chrom/Anthrazit  
chrome/anthracite



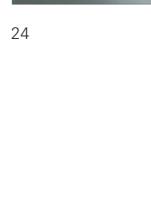
21  
Glas Mint/Farbe Alu  
glass mint/colour aluminium



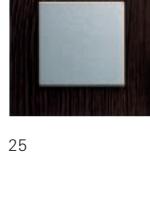
22  
Messing/Reinweiß glänzend  
brass/pure white glossy



23  
Glas Weiß/Reinweiß glänzend  
glass white/pure white glossy



24  
Aluminium/Anthrazit  
aluminium/anthracite



25  
Wengeholz/Farbe Alu  
wenge wood/colour aluminium



25

[www.gira.de/esprit](http://www.gira.de/esprit)  
[www.gira.com/esprit](http://www.gira.com/esprit)

## Gira Event Klar Gira Event Clear

26  
Grün/Reinweiß glänzend  
green/pure white glossy



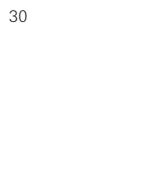
27  
Weiß/Reinweiß glänzend  
white/pure white glossy



28  
Schwarz/Reinweiß glänzend  
black/pure white glossy



29  
Aubergine/Farbe Alu  
aubergine/colour aluminium



30  
Sand/Anthrazit  
sand/anthracite



31  
Braun/Cremeweiß glänzend  
brown/creme white glossy



[www.gira.de/event\\_klar](http://www.gira.de/event_klar)  
[www.gira.com/event\\_clear](http://www.gira.com/event_clear)

## Gira S-Color

37  
Schwarz  
black



38  
Blau  
blue



39  
Grau  
grey

39

40

40  
Rot  
red

41

41

41  
Reinweiß  
pure white

[www.gira.de/s-color](http://www.gira.de/s-color)  
[www.gira.com/s-color](http://www.gira.com/s-color)

## Gira Flächenschalter Gira F100

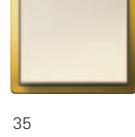
32  
Reinweiß glänzend  
pure white glossy



32

33

33  
Cremeweiß glänzend  
cream white glossy



34

35

34  
Farbe Platin/Reinweiß glänzend  
colour platinum/pure white glossy

35  
Farbe Messing/Cremeweiß glänzend  
colour brass/cream white glossy



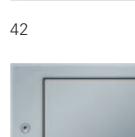
36

36  
Farbe Chrom/Reinweiß glänzend  
colour chrome/pure white glossy

[www.gira.de/flaechenschalter](http://www.gira.de/flaechenschalter)  
[www.gira.com/f100](http://www.gira.com/f100)

## Gira TX\_44

42  
Anthrazit  
anthracite



42

43  
Farbe Alu  
colour aluminium



43

44  
Reinweiß  
pure white

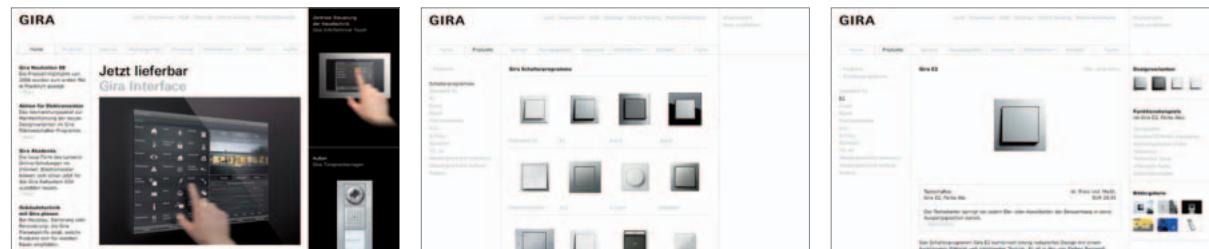
[www.gira.de/tx\\_44](http://www.gira.de/tx_44)  
[www.gira.com/tx\\_44](http://www.gira.com/tx_44)

Mehr über Gira: Unter [www.gira.de](http://www.gira.de) finden Sie weiterführende Informationen zu Gira und den Gira Produkten. Darüber hinaus können Sie beim Gira Architekten-Service auch weitere Broschüren anfordern:

Tel + 49(0)2195-602-258, Fax + 49(0)2195-602-427, [architekten.service@gira.de](mailto:architekten.service@gira.de)

More about Gira: At [www.gira.com](http://www.gira.com) you'll find additional information on Gira and the Gira products. You can also request additional brochures from Gira directly:

Tel + 49(0)2195-602-128, Fax + 49(0)2195-602-119, [info@gira.com](mailto:info@gira.com)



[www.gira.de](http://www.gira.de)

Die Gira Website informiert über das Unternehmen und das gesamte Gira Sortiment. Im Download-Bereich stehen aktuelle Broschüren, Handbücher, Gebrauchsanweisungen etc. bereit.

[www.gira.com](http://www.gira.com)

The Gira website provides you with information on the company and the entire Gira product range. Current brochures, manuals, operating instructions etc. are available in the download section.



Die Broschüre „Intelligente Gebäudetechnik von Gira“ gibt einen Überblick über das gesamte Sortiment von Gira. Bestell-Nr. 1924 10  
The "Intelligent Building Technology from Gira" brochure provides an overview of the entire assortment of Gira products. Order No. 1924 10

Weitere Produktinformation  
Additional product information

Gira Katalog 08/09, Bestell-Nr. 1809 10

Gira Türkommunikations-System, Bestell-Nr. 1732 10

Gira VideoTerminal, Bestell-Nr. 1753 10

Gira Türstation Edelstahl, Bestell-Nr. 1734 10

Gira Wohnungsstation Video AP, Bestell-Nr. 1747 10

Gira Keyless In, Bestell-Nr. 1735 10

Gira HomeServer 3, Gira FacilityServer, Bestell-Nr. 1887 10

Gira InfoTerminal Touch, Bestell-Nr. 1796 10

Gira/Pro-face ServerClient 15, Bestell-Nr. 1795 10

Gira SmartSensor, Bestell-Nr. 1877 10

Gira Instabus KNX/EIB Alarmzentrale, Bestell-Nr. 1814 10

Gira KNX/EIB Audio-System, Bestell-Nr. 1815 10

Gira Instabus KNX/EIB Fan Coil Aktor, Bestell-Nr. 1720 10

Gira Instabus KNX/EIB Jalousieaktoren, Bestell-Nr. 1721 10

Gira Instabus KNX/EIB Raumaktor, Bestell-Nr. 1722 10

Gira Instabus KNX/EIB Wetterstation, Bestell-Nr. 1784 10

Gira Bedieneinheiten für das Revox multiroom system, Bestell-Nr. 1816 10

Gira Funk-Bussystem, Bestell-Nr. 1861 10

Gira Unterputz-Radio, Bestell-Nr. 1865 10

Gira Installations-System Gira ITS 30, Bestell-Nr. 1923 10

Gira Jalousiesteuerung, Bestell-Nr. 1750 10

Gira Energiesäule, Bestell-Nr. 1882 10

Gira Modulare Funktionssäule, Bestell-Nr. 1965 10

Gira E22, Bestell-Nr. 1820 10

Gira Flächenschalter, Bestell-Nr. 1811 10

Gira Profil 55, Bestell-Nr. 1707 10

Gira LED-Beleuchtung, Bestell-Nr. 1766 10

Gira Touchdimmer, Bestell-Nr. 1788 10

Gira Seriendimmer, Bestell-Nr. 1787 10

Gira Hygrostat, Bestell-Nr. 1781 10

Gira Funk-Wetterstation, Bestell-Nr. 1782 10

Gira SCHUKO-Steckdose mit FI-Schutz, Bestell-Nr. 1780 10

Herausgeber/Distributor  
Gira Giersiepen GmbH & Co. KG

Konzeption, Design, Redaktion/  
Concept, Design, Editing  
schmitz Visuelle Kommunikation,  
[www.hgschmitz.de](http://www.hgschmitz.de)

Bildnachweis/Illustration Credits  
artur Architekturbilder Agentur GmbH, Essen  
Klaus Frahm, 02, 06  
Ingenhoven Architekten, Düsseldorf/  
H. G. Esch, Hennef, 04  
L-Design, Thônex, 10  
Beau-Rivage Palace, Lausanne, 12  
Henrik Spohler, Hamburg, 14

Lithografie/Lithography  
Damo Digital Technik, Krefeld

Druck/Printed by  
Druckhaus Ley&Wiegandt, Wuppertal

Best.-Nr./Order no.  
1914 10 02/09 5. 22

Technische Änderungen vorbehalten  
Subject to technical modifications

# GIRA

Gira  
Giersiepen GmbH & Co. KG  
Elektro-Installations-  
Systeme

Industriegebiet Mermbach  
Dahlienstraße  
42477 Radevormwald

Postfach 1220  
42461 Radevormwald

Deutschland

Tel +49(0)2195-602-0  
Fax +49(0)2195-602-339

[www.gira.de](http://www.gira.de)  
info@gira.de

Gira in Österreich

Tel 0800-29 36 62  
Fax 0800-29 36 57

[www.gira.at](http://www.gira.at)  
info@gira.at

**[www.gira.de](http://www.gira.de)**  
**[www.gira.com](http://www.gira.com)**

Gira  
Giersiepen GmbH & Co. KG  
Electrical installation  
systems

Industriegebiet Mermbach  
Dahlienstraße  
42477 Radevormwald

P.O. Box 1220  
42461 Radevormwald

Germany

Tel +49 2195-602-0  
Fax +49 2195-602-119

[www.gira.com](http://www.gira.com)  
info@gira.com